# Universida<sub>de</sub>Vigo

Subject Guide 2018 / 2019

IDENTIFYIN	~			
	advertising language in Galician			
Subject	Language:			
	advertising			
	language in Galician			
Code	P04G190V01102			
Study	(*)Grao en Publicidade e			
programme	Relacións Públicas			
D		Charac	V	0
Descriptors	ECTS Credits	Choose	Year	Quadmester
	6	Basic education	1st	1st
Teaching	Galician			
language				
Department	Filoloxía Galega e Latina			
Coordinator	Fernández Salgado, Benigno			
Lecturers	Fernández Salgado, Benigno			
E-mail	bfsalgado@gmail.com			
Web				
General description	The purpose of this subject is purchased the linguistic (a) adopt sensitive and intelligent positions with relati (b) favour the expression in Galician of the critical tho (c) develop the rationality and the creativity by means as writing.	on to the world and ught, independent,	I to the tongues, original and toler	ante, and

# Competencies

Code

- A1 That the students show having acquired and understanding knowledges in an area of study that splits of the base of the general secondary education and usually is found in a level that, despite its support in advanced books of text, it includes also any aspects that involve pertinent knowledges of the avant-garde of his field of study.
- A4 That the students can transmit information, ideas, problems and solution to an audience specialized as much as no specialized.
- B3 Interpretative competence of the environment: ability to analyze and interpret the economic, political, socio-cultural, technological and communicative environment.
- C2 Socio-cultural competences: Knowledge of the socio-psychological processes that affect to the development of the communication in general, the specific of the advertising communication and those related to public relations.
- C5 Theoretical and practical knowledge of the advertising elements, forms and languages and of the public relations in the local/regional context, both national and international.
- D1 Interpretative competences of the communication: ability to recognize ethical implications in professional decisions.

Learning outcomes			
Expected results from this subject		g and Le	arning
		Results	
Purchase the relative theoretical bases to the system of the Galician tongue inside the frame of the social Communication.	<b>\1</b>	C5	
Study the diverse elements, forms and specific uses of the Galician applied to the advertising and	В3	C2	
his functionality inside the Galician community.		C5	
Analyze the advertising communication from a linguistic perspective (gramatical, stylistic-rhetorical and pragmatic).		C5	
Learn to express ideas, informations, problems and solutions it a so much specialized public how no specialized and to argue and debate the points of view pertinentes.	<b>\4</b>	C5	
Know developed oralmente and by writing with correction and fluency in the academic and advertising field.	\4	C5	
Investigate and analyze the human and linguistic surroundings attending to the identity and values of the community.	В3	C2	D1

Analyze texts and value critically to adecuación, coherence and correction of the oral expression	В3	C5	
and writing of the advertising speech.			
Know and apply basic concepts of the different branches of the linguistics to problems or		C2	
advertising challenges of different nature.		C5	
Use active and consciously the resources that the Galician tongue offers. Promote the autonomy of A4		C5	D1
the student to produce and correct advertising texts. Develop the creativity that supposes result of			
the freedom in the dominance of the tongue.			
Read literature to develop a critical thought, independent and tolerante. Read to create, to take	В3		D1
into account to the other; to understand the place that inhabit; to learn to comprise and respect			
the extraneous positions; for power act properly in the community in that live.			

Combonto	
Contents	
Topic	
UNITY 1. COMMUNICATION, LANGUAGE AND	1.1. Communication and language.
LANGUAGES: THE GALICIAN TONGUE	1.2. Verbal and non verbal communication.
	1.3. Unity and diversity in languages: the Galician language and its
	varieties.
UNITY 2. DOMAINS AND REGISTERS OF THE	2.1. Linguist functions, uses and registers.l
LANGUAGES: THE USES OF GALICIAN.	2.2. Spoken and written expression in Galician: orthophony and spelling.
	2.3. The Galician tongue and its history: mass media and advertising in
	Galician.
UNITY 3: GRAMMAR AND LEXICON IN	3.1. Phonetics and prosody. The phonological structure and the graphic
ADVERTISING: ADVERTISING LANGUAGE IN	uses of Galician. Intonation and signs of punctuation.
GALICIAN.	3.2. Morphology and syntax: Galician grammars. Word formation. The
	classes of words and grammatical categories. Syntactic relations and
	sentence construction. Classification of sentences.
	3.3. Lexicon and semantics: Galician dictionaries. Lexical usage and abuse.
	Lexical choice. Interferences and neologisms. Semantic relations.
UNITY 4: PROPAGANDA AND ADVERTISING	4.1. The Galician linguistic community. Language, identity and power.
MESSAGES: PRODUCTION AND RECEPTION OF	Social prestige and linguistic prejudices.
ADVERTISING IN GALICIA	4.2. Standard language and linguistic nationalism. International language
A CONTROL OF CONTROL O	and globalization of culture.
	4.3. Multilingualism and bilingualism. Diglosia and semilingualism.
	Monolingualism.
UNITY 5. ANALYSIS OF ADVERTISING LANGUAGE.	5.1. Textual analysis: coherence, cohesion, grammaticality and
TEXTS AND THE DISCOURSE OF ADVERTISING IN	intertextuality of ads in Galician. Discourse markers. "Repeated
GALICIAN.	discourse".
GALICIAN.	5.2. Stylistic analysis: adequacy and style in advertising texts in Galician.
	5.3 The rhetorics of advertising communication: globalization and
	localization. The language of the market, of politics and of culture.

Planning			·
	Class hours	Hours outside the classroom	Total hours
Lecturing	10	10	20
Seminars	10	20	30
Debate	5	5	10
Problem solving	10	10	20
Supervised work	10	30	40
Laboratory practice	2	10	12
Essay	3	15	18

<sup>\*</sup>The information in the planning table is for guidance only and does not take into account the heterogeneity of the students.

Methodologies	
	Description
Lecturing	A class given to students explaning the contents of the discipline.  Explanations of the main guidelines of the course, exercises or projects that students have to carry out.
Seminars	Activities centered around specific themes which allowed the students to deep on the contents of the subject matter or complete them.
Debate	Debate. Exchange of argumentations between students or groups of students on contents of the subject that include the discussion of controversial topics.
Problem solving	Formulation of problems or exercises related with the subject (for example, linguistic and stylistic correction to improve the grammar and léxicon.
Supervised work	Writting of an academic text of some extension based on research in the areas of study related to language and advertising.

Personalized attention		
Methodologies	Description	
Supervised work	Persoanlised attention at my office or by electronic mail.	
Seminars	Tutorials at my office.	

Assessment					
	Description	Qualification	Trair Learnir		
Lecturing	Assistance helps the understanding of the subject and the good execution of the other methodologies of the course.	0		C5	
Seminars	Active participation, in particular the presentation of a subject, the questions suggestions and comments.	, 10		C5	D1
Debate	Active participation and contribution with arguments to the debate.	5	A1 B3		
Problem solving	Practical activities. Resolution of the planned exercises.	15	В3	C2	
Supervised work	Process and final result of the investigation whiche was carried out. External aspect of the written work including graphics and artwork. Organisation, sources and references used. Quality of the arguments. Correction of the language used.	30	A4	C2	D1
Laboratory practice	Test at the end of the term. Correct and effective use of the language.	30		C5	
Essay	Presentation of the project or written work under supervision.	10	A4		

### Other comments on the Evaluation

Sources of information	
Basic Bibliography	
	_

Álvarez, R., & Xove, X., **Gramática da Lingua Galega**, Galaxia, 2002 Callón, C., **Galegocalantes e Galegofalantes**, Xerais, 2017

Calvet, L.-J., (Socio)lingüística, Laiovento, 1998

Crystal, D., A Morte das Linguas. Razóns para a Sobrevivencia, Galaxia, 2003

Fernández Salgado, B. (ed.), **Dicionario de Usos e Dificultades**, Galaxia, 2004

Fernández Rei, F., **Dialectoloxía da Lingua Galega**, Xerais, 1991

García Gondar, F. (dir.), **BILEGA. Bibliografía Informatizada da Lingua Galega**, 2017, C. R. Piñeiro para a Investigación en Humanidades, 1998

González, M.; & Santamarina, A., VOLGa. Vocabulario Ortográfico da Lingua Galega, 2017, RAG / ILG, 2004

Lausberg, H., Elementos de Retórica Literaria, Calouste Gulbenkian, 2004

López Viñas, X., Gramática práctica da lingua galega: comunicación e expresión, 2ª (2011), Bahía Edicións, 2010

Monteagudo, H. (ed.), Estudios de Sociolingüística Galega, Galaxia, 1995

RAG, Dicionario Castelán-Galego da Real Academia Galega, RAG, Fundación Barrié, 2004

RAG, & ILG, Diccionario da Real Academia Galega, 2017, RAG, 1997

RAG, & ILG, Normas Ortográficas e Morfolóxicas do Idioma Galego, 2017, RAG, ILG, 2003

Ramallo, F., & Rei Doval, G., **Publicidade e Lingua Galega**, Consello da Cultura Galega, 1995

Regueira Fernández, X. L. (dir.), **Dicionario de pronuncia da Lingua Galega**, 2017, ILG, Universidade de Santiago, 2010

Romero, Mª V. (coord.), Lenguaje publicitario: la seducción permanente, Ariel, 2005

Rosales, M., A Linguaxe Literaria. Guía de Recursos para a Análise Textual, Xerais, 2003

Santamarina, A. (dir.), **Dicionario de Dicionarios**, 2017, ILG-USC, SLI -UVigo, 2000

### **Complementary Bibliography**

Calvet, L.-J., A guerra das linguas e as políticas lingüísticas, Laiovento, 1995

Costas González, X.H., & Expósito Loureiro, A., Galician. The Galician Language in Education in Spain, 1<sup>a</sup>, Mercator European Research Centre, 2016

Feixó, X., Pena, X.R., & Rosales, M., Galego Século XXI. Nova Guía da Lingua Galega, Galaxia, 2004

Fernández Salgado, B. (ed.), Manual de Estilo de O Correo Galego, Compostela, 2001

Ferreiro, M., Gramática Histórica Galega. Lexicoloxía, Laiovento, 1997

Fill, A., & Mühlhäusler, P. (eds.), Language, Ecology and Environment, Continuum, 2001

Formoso Gosende, V., **Do estigma á estima. Propostas para un novo discurso lingüístico**, Xerais, 2013

Freixeiro Mato, X. R., Lingua, nación e identidade, Laiovento, 2006

Freixeiro Mato, X. R., Estilística da lingua galega, Xerais, 2013

González, M. (dir.), O Galego segundo a Mocidade., RAG, 2004

González, M. (dir.), Mapa Sociolingüístico de Galicia 2004, RAG, 2007

González Rei, B., Ortografía da Lingua Galega, Galinova, 2004

Hermida Gulías, C., Gramática Práctica (Morfosintaxe), Sotelo Blanco, 2004

López Taboada, C.; & Soto Arias, R., **Dicionario de Fraseoloxía Galega**, Xerais, 2008

Méndez, L., & Navaza, G. (eds.), **Actas do I Congreso Internacional de Onomástica Galega**, Asociación Galega de Onomástica, 2007

Mühlhäusler, P., Language of Environment. Environment of Language. A Course in Ecolinguistics, Battlebridge, 2003

Nabaza, X, Marcas: signo, comunicación e consumo na era da simulación, Xerais, 2015

Royo, J., Unha lingua é un Mercado, Xerais, 1997

Sánchez Rei, X.M., Lingua galega e variación dialectal, Laiovento, 2011

Sánchez Vidal, P., **O debate normativo da lingua galega**, Pedro Barrié de la Maza, 2010

Sapir, E., **A Linguaxe. Introdución ó estudo da fala**, Universidade de Santiago, 2010

Valderrama Santomé, M., A Publicidade televisiva en Galicia: análise dos emisores, soportes e tendencias creativas (1960-2000), Xunta de Galicia, 2008

Wardaugh, R., Introducción á Sociolingüística, Universidade de Santiago, 1995

### Recommendations

# Subjects that continue the syllabus

Communication: Written Communication/P04G190V01201

Advertising theory and practice/P04G190V01105

Advertising Creativity/P04G190V01304

Preparation of advertising message/P04G190V01401

Advertising writing and voice-over/P04G190V01404

#### Other comments

"Advertising language in Galician" must be appealing if you have the will to use Galician in your professional future.